

LE CANADA JOURNAL QUOTIDIEN

LA SOCIÉTÉ DE PUBLICITÉ, Propriétaire

"RELIGION ET PATRIE"

F. MOFFET, Secrétaire de la rédaction et administrateur

LE CANADA

Ottawa et Hull, 9 Juillet 1884

QUESTIONS DU JOUR

L'INSPECTEUR DES MARCHÉS

M. l'échevin Cunningham s'est remis avec une nouvelle ardeur à exercer ses petites rancunes; il travaille acuellement à faire destituer l'inspecteur des marchés M. Rocque.

Il peut se faire que M. Rocque lise les journaux et fasse de la propagande politique dans son bureau, mais il est une chose certaine, c'est que ce n'est pas en faveur des conservateurs.

M. Laverdure a rétabli les faits dénaturés par M. Cunningham. Il lui a démontré que M. Rocque avait offert les cautions voulues par la loi mais le comité des marchés les a toujours refusés et a défendu à M. Rocque de ne percevoir aucun argent pour la municipalité.

M. Laverdure a percé à jour le petit plan de M. Cunningham qui ne veut destituer M. Rocque, inspecteur, que pour le remplacer par un de ses fidèles, comme collecteur, et il a fait voir clairement que toutes ces déclamations en faveur de l'économie portaient à faux.

Aussi le conseil n'a-t-il pas voulu se prêter aux manigances de M. Cunningham, et la question sera étudiée à fond avant de déplacer M. Rocque, si cette décision devait être prise.

PETITES NOTES

M. McDougall, qui vient d'être élu pour Cap Breton, est catholique.

Le major Tilton est entré dans ses nouvelles fonctions de député ministre des pêcheries.

Il paraît que le terme d'office du lieutenant-gouverneur Robitaille sera continué jusqu'à cet automne, époque des changements qui doivent avoir lieu dans le ministère fédéral.

L'honorable M. Chapleau quitte Ottawa, ce soir, pour la Colombie Anglaise. Il est accompagné de l'honorable Dr Church, d'Omaha, ils seront rejoints par M. Nicolas Flood Davin, le secrétaire de la Commission. M. Chapleau est constitué commissaire conjointement avec le juge Gray, de Victoria, et le Vancover.

La grève des typographes continue à Toronto; c'est le Mail qui en souffre le plus. Le numéro reçu hier ne contient que quatre pages au lieu de huit. Le Globe a paru avec ses huit pages ordinaires; son personnel se compose de quelques typographes qui font partie de l'Union et d'autres qui n'y appartiennent pas. Les grévistes sont tranquilles.

M. l'abbé Provancher a rapporté de son dernier voyage en Palestine les titres suivants: Pour M. C. Vincelette, chevalier de Saint-Sylvestre, le titre de commandeur du Saint-Sépulchre, ainsi que pour M. Philippe Landry, député aux Communes; pour MM. J. A. Langlais, libraire, de Québec-Lantherier et Derome, de Montréal, le titre de chevalier de Saint-Sylvestre.

BUREAU DES ECOLES SEPARÉES

Il y a eu réunion du bureau des écoles séparées, hier soir. Etaient présents MM. les commissaires Campeau, Smith, Enright, Drapeau, Gareau, Marsan, David et Lunny, et MM. les inspecteurs Tanguay, O'Reilly et Tassé.

M. Campeau fut appelé à présider l'assemblée. Lecture d'une lettre du Frère directeur des écoles chrétiennes réclamant la somme de \$735.50 due pour enseignement et autres dépenses. Renvoyée au comité des finances.

Lecture de lettres venant de Mlle Howlett, demandant à être continuée dans ses fonctions d'institutrice à l'école Saint-Joseph, et de Mlle Carrier, Proulx et Leduc demandant à remplir une vacance à l'école Victoria.

Le comité d'administration, dans son rapport, recommande de continuer l'engagement de Mlle Howlett avec un salaire de \$250 par année, et de nommer Mlle Carrier, assistante à l'école des Chaudières avec un salaire de \$200 par année.

Le comité recommande aussi la nomination de Mlle Gareau à l'école Saint-Patrice en remplacement de Mlle Danis avec un salaire de \$200 par année.

Le rapport est adopté sur division. Le rapport du comité de construction proposant le paiement de certains comptes et l'exécution de certaines réparations est adopté.

L'inspecteur, M. Tassé, soumet son rapport de l'assistance des enfants aux écoles pendant le mois de juin.

Table with 2 columns: School Name, Number of Pupils. Includes Ecole des Frères, Ecole de Sainte-Anne, etc.

PÉLERINAGES

Lundi prochain, le 14 juillet, a lieu le pèlerinage des Canadiens français de cette ville sous la présidence de Messire J. O. Routhier, V.G., et sous la direction de M. l'abbé L. N. Campeau.

Et ceux qui ne pourraient pas prendre part à celui-ci, seront regus à bras ouverts au pèlerinage du 28 de ce mois, organisé par MM. E. Rochon, curé de Papineauville et P. Bélanger, curé de Saint-André-Avelin. Ces messieurs ne sont pas novices dans l'organisation d'un pèlerinage; ils en ont donné la preuve l'année dernière dans le magnifique pèlerinage du 13 août.

Ceux qui voudraient avoir des cabines pour le second pèlerinage du 28, pourraient s'adresser à M. Rochon, curé de Papineauville.

Tout le monde n'est pas admis au pèlerinage du 14 juillet, mais ceux seulement qui désirent être pèlerins.

Ceux qui voudraient louer des matelas pour passer la nuit à bord du "Canada," pour le délinquance du 14 pourraient s'en procurer, demain, à l'évéché moyennant 10 cents. C'est une bonne précaution de les louer à l'avance.

BAZAR ST-JEAN-BAPTISTE

Tous les soirs, à l'ancienne église des Chaudières, rue Queen, se tient un bazar au profit de l'église neuve. Nous y avons fait une visite, hier, et nous avons été étonnés de la richesse des articles qui décoraient les différentes tables; nous avons surtout remarqué une magnifique montre d'or coûtant \$125, donnée par M. le curé Croteau, une machine à coudre de \$75, don généreux de la "Singer Mfg. Co., N.-Y." une pendule richement ornée, \$20, par Mde Lea Carrière; un bien beau pot en argent par la famille Soulière; coussins et bancs de salon par E. Soulière; une table de salon par M. Gratton, meublier; un grand nombre d'autres articles de grande valeur donnés par mesdames Duhamel et Beuard, et par MM. Chs Christin, N. Larue, G. Gratton, Baskerville et frères, A. Legault, Bryson et Cie, M. Ashfield, P. C. Auclair, C. Gagné, Rosenthal, J. B. Lancelles, etc.

Hier, avait lieu le dîner du clergé; la table chargée de mets de toutes sortes faisait honneur au Dames qui l'avaient dressée; dans quelques jours il y aura dîner des employés du service civil, des différentes sociétés, clubs de raquettes et des fanfars.

Ce soir, la fanfare de Sainte-Anne, celle des Chaudières et celle de Hull seront présentes au bazar. Il y a un concours entre ces différents corps de musique, et un magnifique drapeau sera donné au vainqueur. Les boîtes de votation sont placées à gauche en entrant au bazar; elles sont bien fermées et personne n'en connaîtra le contenu qu'au dernier soir du bazar. Dans les mêmes conditions se fait aussi une élection pour connaître lequel est le plus populaire des marchands de bois suivants: J. B. Patte, E. H. Bronson et E. B. Eddy. Une magnifique canne sera donnée au plus populaire.

Le Révd M. E. C. Croteau préside tous les soirs au bazar et se multiplie pour donner tout le confort possible et pour voir à ce que règne l'ordre le plus parfait; il est bien secondé dans son travail par MM. Soulière, père et fils, Duquette, Charbonneau, Gagné, Auclair, etc.

DE PARTOUT

Une femme demeurant à Des Moines, Etats Unis, a obtenu \$5,000 d'un hôtelier qui avait donné de la boisson à son mari jusqu'au point de l'enivrer.

Ca compense bien l'argent dépensé dans la buvette par son mari.

Il y a près du pont de la rue Notre-Dame Est à Hochelaga, une quantité énorme de charbon retenu au côté de la voie du chemin de fer par une haute palissade en bois. Ce charbon est destiné au chemin de fer.

Les habitations du voisinage sont occupées par des employés de la compagnie. L'un de ces employés se nomme John Wright et a une famille de cinq enfants.

Hier midi, un des petits garçons âgé de 13 ans, est passé dans la cour de la demeure de son père, près de l'immense tas de charbon, lorsqu'il se produisit un écroulement et il fut complètement enseveli dans la masse énorme.

On fit des efforts inouïs pour le déterrer, mais comme le charbon descendait toujours à mesure qu'on l'enlevait, le travail fut long et très difficile. Au bout de deux heures on atteignit le cadavre dont les chairs étaient bleues mais pas meurtries. La mort a dû être instantanée.

La famille Wright a eu de nombreux malheurs, l'aîné des enfants a perdu un bras et une des filles, une jamaie. En partant d'Angleterre, dernièrement, un des enfants est mort; durant la traversée un autre l'a suivi dans la tombe et a été jeté à la mer; enfin à peine arrivée ici, un autre est victime du terrible accident que nous venons de raconter.

COURRIER DE HULL

M. Brigham a été nommé gardien de l'enclos public pour mettre les animaux errants en fourrière.

L'évaluation de la propriété de Hull pour l'année 1884-85 est portée à la somme de \$1,551,305; augmentation de \$18,212 sur l'année dernière.

L'élection des commissaires d'école a eu lieu, avant-hier, pour remplacer le P. Cauvin et le Dr Beaudin, sortant de charge, le P. Cauvin a été réélu et M. Dorion, photographe, remplace le Dr Beaudin.

Le conseil municipal a passé il y a quelque temps un règlement imposant une taxe sur les vendeurs de boisson, les épiciers et les confiseurs. M. Séguin a contesté la légalité de ce règlement et a porté sa cause devant la Cour Supérieure qui lui a donné gain de cause. Le conseil a donné instruction à son avocat, M. Foran, de porter la cause en Cour de Révision.

QU'EN FERONS-NOUS?

On pourrait écrire un chapitre intéressant sur les différents moyens que l'on emploie pour soulager les maladies. On pourrait citer des cas nombreux d'amputation d'oreilles pour se débarrasser des cors; c'est un remède radical, bien sûr, mais qu'on hésite à adopter. Le sage emploiera un moyen plus doux et plus sûr en se servant de l'extirpateur sans douleur des cors de Putnam. Il ne failit jamais, agit sans causer de douleur et coûte peu. Soyez en garde contre les contrefaçons dangereuses. Sûr, inoffensif et sans douleur. Polson & Cie., propriétaires, Kingston, Ont.

Plus de PILULES Nauséabondes

Advertisement for Campbell's Cathartic Compound, describing its benefits for various ailments like constipation and indigestion.

LOTUS OF THE NILE

Advertisement for Lotus of the Nile perfume, highlighting its rich fragrance and durability.

Chaises et Verandas

Advertisement for Chaises et Verandas, offering new and improved furniture and structures.

Advertisement for B. G. BAZAR DES CHAUDIERES, offering various goods and services.

Advertisement for Bryson, Graham & Co., offering clothing and other merchandise.

Advertisement for Messieurs, offering clothing and services.

Advertisement for Davis & Lawrence Co., offering various goods.

Advertisement for Bryson, Graham & Co., offering clothing and services.

Advertisement for Davis & Lawrence Co., offering various goods.

Advertisement for Lotus of the Nile perfume, highlighting its rich fragrance and durability.

Advertisement for Chaises et Verandas, offering new and improved furniture and structures.

Advertisement for B. G. BAZAR DES CHAUDIERES, offering various goods and services.

Advertisement for Bryson, Graham & Co., offering clothing and other merchandise.

Advertisement for Messieurs, offering clothing and services.

Advertisement for Davis & Lawrence Co., offering various goods.

Advertisement for Bryson, Graham & Co., offering clothing and services.

Advertisement for Davis & Lawrence Co., offering various goods.

Advertisement for Lotus of the Nile perfume, highlighting its rich fragrance and durability.

Advertisement for Chaises et Verandas, offering new and improved furniture and structures.

JUSTICE AU MERITE

Nous avons assisté, jeudi, 3 courant, à l'examen de l'école, section 15, township de Gloucester, Ont., dans le village de Saint-Joseph. Cette école est dirigée depuis 18 mois, par M. Victor A. Parent, natif de St-Raymond, élève de l'école Normale Laval. Nous avons été agréablement surpris en entendant les réponses des jeunes enfants qui ne fréquentaient l'école que depuis un an, et même six mois. Il va sans dire que les réponses de ceux qui avaient fréquenté l'école pendant toute la période, étaient admirables de justesse. Nous pouvons dire sans exagération, et en mots propres, que nous avons été tenus dans un véritable charme, en voyant l'heureuse application d'une méthode d'enseignement, que ce monsieur tient de l'institution qui l'a formé: méthode appliquée avec de grandes difficultés, et qu'il a menée à bonne fin. On voyait successivement monter sur le théâtre plusieurs groupes d'enfants, tenant au bras, livrés de lectures et ardoises, et là écrivant, sous la dictée d'un des auditeurs des phrases, dans les deux langues, française et anglaise, prises au hasard dans leurs livres. La plupart de ces enfants écrivant presque sans fautes orthographiques, quelques-uns écrivant avec une grande correction des mots techniques. Ajoutez à tout cela, ces enfants placés debout et écrivant ainsi sur leurs ardoises, nous ont présenté tous sans exception la plus belle calligraphie possible. Il y avait sur le programme foule de matières enseignées, et que vu l'heure avancée de la journée nous avons été forcés de mettre de côté. Les examens de grammaire, arithmétique et géographie, ont été comme tout le reste, des plus satisfaisants. Après une distribution de prix, maître et élèves se sont séparés joyeusement. Monsieur Parent a acquis depuis longtemps toutes les sympathies. Les autorités scolaires de la section lui ont accordé le maximum de salaire. Ce monsieur est en même temps chanteur et organiste de l'église Saint-Joseph d'Orléans et ne reçoit aucune rétribution pour ce service si généreux. Il est question de temps à autre d'ouvrir, à cet effet, une souscription qui n'aboutit pas, chose regrettable dans une paroisse où il y a un nombre de cultivateurs à l'aise. En parlant de choses regrettables, nous devons dire que dans notre paroisse toutes les sections sont dotées de bonnes écoles peu appréciées des populations, et que l'assistance des parents aux examens est très-minime et le plus souvent nulle. Nous regrettons presque, et nous craignons en quelque sorte de faire trop connaître le mérite de M. Parent, et que par là, il ne soit appelé sur un plus grand théâtre d'enseignement; ou qu'une autre paroisse appréciant mieux ses services ne vienne nous l'enlever. Mais c'est justice, et il faut la lui rendre quand même.

UN TÉMOIN.

QUELQUES COMBLES

Le comble de la bravoure : Attaquer... les premières mesures d'une valse !

Le comble de la brutalité pour un moissonneur : Battre du blé !

Le comble de la méfiance pour un conseil de santé : Déclarer suspect un cas de choléra !

Répondez à ceci :—Y a-t-il une personne au monde qui ait vu un cas bilieux, nerveux, névralgique ou toute autre maladie de l'estomac ou des rognons que les Amers de Houbbons ne puissent pas guérir ?

L'établissement de Tailleur Broadway, 133 rue Sparks.

M. P. C. Auclair pour répondre à ses nombreuses pratiques, a fait importer directement de France, d'Angleterre, d'Écosse et des États-Unis, un choix de draps, tweeds, serges d'un genre tout nouveau et des mieux choisis. Constamment en main un assortiment complet de tweeds canadiens. Les meilleurs tailleurs du Canada et des États-Unis sont attachés à ce grand établissement. Toute commande garantie. Prix modérés.

P. C. AUCLAIR, propriétaire. 133 rue Sparks, Ottawa.

KIDNEY WORT

C'est un composé purement végétal de certaines racines médicinales, de feuilles et de fruits qui sont connus depuis longtemps pour avoir une valeur spéciale sur les diverses maladies des rognons. D'autres remèdes, agissant directement sur le foie et les intestins pour les tenir en ordre parfait, sont combinés avec les précédents. Il est impossible de trouver sur la face du globe un remède plus efficace pour donner la santé aux malades. On pourrait fournir des milliers de certificats favorables venant de toutes les parties du pays, car l'usage de ce remède est universel et il est aussi populaire dans le Maine et la Californie que dans New York et l'Ohio. Les louanges que l'on en fait dans le Vermont, sa première patrie ne sont pas surpassées par celles que l'on entend dans le Texas et le Minnesota.

PETITE GAZETTE Aucune préparation n'égale les Amers Canadiens du Dr N. Lacerte, pour guérir la dyspepsie des tuberculeux et l'hydropisie. Sirop des Enfants du Dr Goderre—Le seul sirop calmant reconnu par la profession médicale. Prix 25c. la bouteille. En vente chez C. O. Dacier et H. F. MacCarty, Ottawa.

J. L. Beaudry, maison de tailleur New-York, No. 523, rue Sussex. Pour un habillement de première classe, venez au No. 523, rue Sussex. Un magnifique assortiment de draps, tweeds anglais et écossais vient d'être reçu. Une visite est sollicitée.

SERVEZ VOS INTÉRÊTS—Montres et bijouteries de toutes sortes, dans les derniers goûts et de toute qualité. Chaque article est garanti tel qu'on le représente, sinon la vente est nulle. Réparations garanties. Verres de montres 10 cents seulement. H. NOREZ, No. 30 rue Rideau, porte voisine du "London Chop House."

Cher Monsieur,—J'ai beaucoup de plaisir à recommander l'Élixir de Down, pour les rhumes, la toux, et toutes les affections des poumons, soit pour les enfants ou les adultes, car j'en ai fait usage pendant dix ans, dans ma famille, et avec le plus grand succès. Nous en avons toujours à la maison, et nous croyons que chaque famille devrait en faire usage en suivant bien les directions; un grand bien résultera de son usage. Tout à vous, JOHN HILL.

IMPORTATIONS—Un assortiment complet de souvenirs de Première communion, de livres, d'images, de chapelets, de médailles, de crucifix, de bénetiers, ainsi qu'une grande variété d'autres objets nouveaux, viennent d'être reçus chez P. C. GUILLANNE, 455 rue Sussex.

J'ai encore 10,000 cigares de \$18.00, que je vends \$12.50 à ceux qui en prendront de 500 à 1000. Envoyez vos ordres au plus vite, car je n'en ai presque plus. N. A. SAVARD.

N B—Beaux citrons frais, 15 cts. la doz. Chez M. Laurent Duhamel vous trouverez un assortiment de viandes fraîches de toutes sortes au quartier et à la livre, livrées à domicile. M. Duhamel remercie ses nombreuses pratiques et le public en général de l'encouragement qu'on lui a accordé jusqu'à ce jour. Une visite est respectueusement sollicitée.

ASSOCIATION MUTUELLE DE PREVOYANCE DU CANADA. Incorporée d'après les Statuts Consolidés du Canada, chap. 71 et ses amendements, et soumise chaque année à l'inspection de Gouvernement Provincial.

BUREAU PRINCIPAL: 162 RUE ST. JACQUES MONTREAL. DIRECTEURS: A. L. de Martigny, Ecr., Caissier de Banque Jacques Cartier—Président.

Hon. W. W. Lynch M. P. P., Vice la Couronne Québec, P. Q. Présidents. Ben. Globensky, Ecr., O. R. John L. Cassidy, Ecr., Négociant. M. Babcock, Ecr., Marchand. John L. Harris, Ecr., Mouton, N. B. Arthur Gagnon, Ecr. John Hopper, Ecr., J. J. Guérin, Ecr., M. D.

Hon. Alex. Lacoste, C. R., M. C. R., et T. J. Brailon, E. C. L.—Aviseurs Légaux. Arthur Gagnon—Secrétaire et Trésorier. John Hopper.—Agent Général. Dr. J. J. Guérin.—Directeur Médical.

Les surplus sont déposés dans le trésor provincial. Pour informations s'adresser à M. CHARLES PUNCHARD No. 76, RUE SPARKS, OTTAWA. 1 an.

TEMOIGNAGE CONVAINCANT

Je me suis démis l'épaule à la suite d'une chute, le 5 octobre 1881. Les docteurs furent appelés, mais ne purent remettre mon bras à son état naturel. Après 121 jours de souffrances atroces, j'allai à Boston, et à l'hôpital où je me rendis, le médecin réussit à me remettre le bras en position, mais les nerfs étaient tellement contractés que je ne pouvais plus que plier mon bras à angle droit. Les nerfs se ressaisirent être en fil d'acier; j'appliquai tous les remèdes ordinaires, de l'acool du vinaigre, du Brandy et le Parina, mais sans aucun effet marqué. Ne pouvant avoir une petite quantité de votre médicament et liniment d'huile. C'est le remède qui donna les meilleurs résultats. Je ne trouvais que dans une pharmacie et en petite quantité, et ayant demandé aux pharmaciens pourquoi ils ne gardaient plus votre médicament? Eh bien, me répondirent-ils, nous ne savions pas que ce remède avait tant de valeur. Ils ont été tellement satisfaits de mon témoignage que depuis on ont acheté et on en vend des quantités. Mais comme je ne pouvais attendre vu que l'on parlait de l'Éther pour ouvrir les nerfs et détendre les nerfs. J'ai préféré votre écriture immédiatement pour vous demander de m'envoyer six bouteilles, mais avant que la seconde fut épuisée, les nerfs étaient détendus et je pouvais me servir de mon bras avec facilité et sans douleur. Permettez-moi de vous dire que nous nous servons habituellement de votre liniment et liniment d'huile comme remède pour les brûlures, ecchymoses, entorses, maux de reins et en général pour toutes les maladies externes et cela avec de meilleurs résultats qu'aucun remède que je puisse donner. Mon médicament donne son entière application à ce remède. Votre tout dévoué, REV. D. GODFREY, Pembroke, N. H.

Ayant souffert du Rhumatisme pendant longtemps, on m'a conseillé de faire l'usage de votre Arnica et liniment d'huile. La première application me donna un soulagement immédiat, et maintenant je suis capable d'agir à mes affaires, grâce à votre médecine merveilleuse. Je suis votre tout dévoué, W. H. DICKSON, 218 rue St. Constant, Montréal. En vente chez C. O. DACIER, rue Sussex, Ottawa.

LES MEDICINS RECONNAISSANT SON EFFICACITÉ. "Le Kidney Wort" est le remède le plus efficace dont j'aie jamais fait usage. On envoie le remède en poudre par la poste. On peut toujours compter sur l'efficacité du Kidney Wort. Dr. R. N. Clark, So. Hero, Vt. "Le Kidney Wort" a guéri ma femme qui était malade depuis deux ans. Dr. C. M. Sumner, Sun Hill, Ga. DANS DES MILLIERS DE CAS il a opéré des cures, lorsque tous les autres remèdes avaient échoué. C'est un remède qui n'est pas irritant, mais efficace, dont l'effet est sûr et qui ne nuit jamais à la santé, dans aucun cas. Il purifie le sang, fortifie et donne une nouvelle vie à tous les organes importants du système humain. Il rétablit le fonctionnement normal des rognons, débarrasse le foie de toutes maladies et règle les intestins. De cette manière, le système est débarrassé des maladies les plus dangereuses. Prix, \$1, sous forme liquide ou en poudre. En vente chez tous les pharmaciens. On envoie le remède en poudre par la poste. WELLS, RICHARDSON & Co, Burlington, Vt.

KIDNEY-WORT REMÈDE INFAILLIBLE POUR LES MALADIES DES ROGNONS LES AFFECTIONS DU FOIE LA CONSTIPATION, LES HÉMORRHOÏDES et les MALADIES DU SANG Les Médecins reconnaissent son efficacité.

LES CELEBRES CHIENS PALAIS CALUMET, LACHINE ET CARILLON Trois des plus riches chars en Amérique, sont attachés aux trains de vitesse entre Ottawa et Montréal.

En connection à Montréal avec les trains de chemins de fer pour Québec, Halifax, Saint-Jean, Boston, et tous les points dans la Nouvelle-Angleterre.

Les trains pour l'OUEST quitteront Ottawa 10.45 a.m.—Train express direct pour Perth, Brockville, Toronto, Détroit, Chicago et tous les points à l'ouest via chemin du Grand Tronc. Aussi pour Utica, Albany, New-York, Buffalo et tous les points à l'ouest via U. & B. R. R.

12.25 p.m.—Express du jour pour Pembroke, Chalk River et tous les points du haut Ottawa, se reliant à Chalk Bay avec le train mixte de Sudbury et de toutes les stations intermédiaires.

3.45 p.m.—Trains mixte de l'après-midi, pour Almonte, Renfrew, Pembroke, Chalk River et toutes les stations intermédiaires, faisant connection à la jonction de Carleton avec les trains mixte pour Brockville et les stations intermédiaires.

10.10 p.m.—Train express du soir, tous les jours, y compris le dimanche, avec char-dortoir, pour Perth, Brockville, Toronto, Détroit, Chicago et tous les points de l'ouest via G. T. R. Pour les billets, le prix du passage, le siège dans le char-salon, la table des heures et autres informations concernant les passagers, s'adresser au bureau des billets.

36 RUE ELGIN. GEO. W. HIBBARD, Assistant-Agent-Général des Passagers. ARCHER BAKER, Surintendant-général. W. C. VANHORN, Administrateur-général.

FERRONNERIES

Pour les meilleures ferronneries à bon marché, allez chez McDougall & Cuzner. Le plus ancien magasin de ce genre à Ottawa, établi en 1850, à l'enseigne de la GROSSE TARRIERE, Rue Sussex, et coin de la rue Duke, CHAUDRIERES, OTTAWA. Et à MATTAWA, P.Q. MCDUGALL & CUZNER 31 Octobre 1883.

Le Restaurant "Queen" Numéros 13 & 14, Rue ELGIN Ce restaurant de première classe n'est qu'à quelques minutes de marche de tous les principaux hôtels. Toujours à point, huîtres, et premiers de la saison. Repas à toute heure. La salle à manger des dames est au premier étage. On fait un spécialité des soupes aux huîtres et des diners privés. P.S.—Les prix ne sont pas surchargés. J. H. SPENCER, Propriétaire. 20 mars 1884

FUMEZ LES CIGARES CABLE ET EL PADRE MANUFACTURÉS PAR S. DAVIS & FILS MONTREAL. 3 déc. 1 an.

Chemin de Fer Canadien du Pacifique DIVISION DE L'EST. L'ANCIENNE LIGNE TOUJOURS EN AVANT. Ligne Courte ENTRE OTTAWA ET MONTREAL Arrangements de printemps, commençant Mercredi, 23 Avril, 1884.

Tableau des heures de départ et d'arrivée pour les lignes de chemin de fer.

LES CELEBRES CHIENS PALAIS CALUMET, LACHINE ET CARILLON Trois des plus riches chars en Amérique, sont attachés aux trains de vitesse entre Ottawa et Montréal.

En connection à Montréal avec les trains de chemins de fer pour Québec, Halifax, Saint-Jean, Boston, et tous les points dans la Nouvelle-Angleterre.

Les trains pour l'OUEST quitteront Ottawa 10.45 a.m.—Train express direct pour Perth, Brockville, Toronto, Détroit, Chicago et tous les points à l'ouest via chemin du Grand Tronc. Aussi pour Utica, Albany, New-York, Buffalo et tous les points à l'ouest via U. & B. R. R.

12.25 p.m.—Express du jour pour Pembroke, Chalk River et tous les points du haut Ottawa, se reliant à Chalk Bay avec le train mixte de Sudbury et de toutes les stations intermédiaires.

3.45 p.m.—Trains mixte de l'après-midi, pour Almonte, Renfrew, Pembroke, Chalk River et toutes les stations intermédiaires, faisant connection à la jonction de Carleton avec les trains mixte pour Brockville et les stations intermédiaires.

10.10 p.m.—Train express du soir, tous les jours, y compris le dimanche, avec char-dortoir, pour Perth, Brockville, Toronto, Détroit, Chicago et tous les points de l'ouest via G. T. R. Pour les billets, le prix du passage, le siège dans le char-salon, la table des heures et autres informations concernant les passagers, s'adresser au bureau des billets.

36 RUE ELGIN. GEO. W. HIBBARD, Assistant-Agent-Général des Passagers. ARCHER BAKER, Surintendant-général. W. C. VANHORN, Administrateur-général.

NOUVELLE MANUFACTURE DE BIJOUTERIES

Bloc de l'Hotel Russell, rue Sparks, Ottawa. M. C. H. DOUGET a transporté son atelier d'orfèvrerie du magasin de bijouterie de M. Laporte au bloc Russell, rue Sparks, et il exécutera sous le plus court délai toute commande telle que bagues, Boucles d'oreilles, Anneaux, Épingles, Chaines, Crochets en or et en argent. Tous ouvrages garantis et à très bas prix. Une visite est sollicitée. C. H. DOUGET, Propriétaire. 2 fév 84

AMERS CANADIENS Ce trésor des Dyspeptiques guérit, outre la Dyspepsie des Tuberculeux ou protractaires, les indigestions, les Névralgies, les Débilités générales, les maladies du Foie et des Reins, les hydropisies et les Rhumatismes. DIPHATHERINE ANTI-DIPHATHERIQUE

Spécifique contre la Diphthérie et autres maux de gorge. Rien n'est meilleur pour guérir la consommation ou à sa première période, la bronchite aiguë et chronique et les rhumes. LA DIPHATHERINE VAINCUT! Aux ravages de cette maladie terrible et réputée incurable, on a trouvé un remède qui n'a jamais failli. L'expérience de plus de dix années de succès constants, et des centaines de certificats adressés à l'inventeur par des personnes notables et dignes de foi attestent l'efficacité vraiment étonnante de ce remède. Préparé par le DR. N. LA CERTE, LEVIS, P. Q. Prix: 50 cts. la bouteille. En vente chez tous les pharmaciens.

EN DEPOT CHEZ ELZEAR ALARIE, 71 Rue Bolton, Ottawa. 6m. 4 janvier 1884.

Sirop des Enfants du Dr Goderre Ce sirop est préparé avec l'approbation des professeurs de P. Q. de Médecine et de Chirurgie de Montréal. L'Université de Médecine de la Faculté de Médecine de l'Université du Collège Victoria. Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux médecins de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysenterie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc. Demandez le Sirop de Dr Goderre et n'en achetez point d'autre. En vente par tout le Canada et les États-Unis. PRIX, 25 Cts. LA BOUTEILLE. Seul propriétaire, B. E. MCGALE, Chimiste Monté.

BLANCS POUR AVOCATS Déclarations sur compte, Déclarations sur billet, Demandes de plaideroyer, Comparaisons, Subpoenas, Affidavits, Oppositions, Fiat, Inscriptions, Etc., etc., etc.

POUR NOTAIRES Contrats de vente, Contrats de mariage, Blancs de billet, Procurations, Quittances, Transports, Protêts, Obligations, etc.

POUR HUISSIER Blancs de Procès-Verbaux, D'avis de Vente, De Saisie, De Vente.

POUR LES SEC.-TRESORIERES Listes d'évaluation, Listes De Perception, Liste Alphabétique d'électeurs.

LE TOUT SUR BON PAPIER ET A DES PRIX TRES BAS

Les ordres envoyés par la Poste reçoivent une attention toute spéciale et sont exécutés sans délai.

ABONNEMENTS: "LE CANADA" quotidien, par an, \$3.00. LE COURRIER DE HULL hebdomadaire, do \$1. Tout abonnement est invariablement payable d'avance.

E. KING, Agent de billets, No. 15, rue Elgin, Ottawa. ROBERT B. MOODIE, Agent pour les passagers et le fret de l'Ouest, 93 bloc Rossin, rue York, Toronto. D. POTTINGER, Surintendant général Bureau du chemin de fer, Moncton, N. B., 28 mai 1884.

La Société de Publicité PROPRIÉTAIRE.

ATELIERS TYPOGRAPHIQUES

— DU — "CANADA" ET DU "Courrier de Hull" 524 RUE SUSSEX OTTAWA ET PLACE DU MARCHE, HULL

On exécute à ces ateliers toutes sortes D'IMPRESSIONS TELLES QUE: Livres, Têtes de comptes, Memorandums, Cartes d'affaires, Cartes de visite, Chèques, Billets, Traités, Enveloppes, Catalogues, Listes de prix, Programmes, Circulaires, Alliches, Placards, Lettres funéraires, Etc., etc., etc.

BLANCS POUR AVOCATS Déclarations sur compte, Déclarations sur billet, Demandes de plaideroyer, Comparaisons, Subpoenas, Affidavits, Oppositions, Fiat, Inscriptions, Etc., etc., etc.

POUR NOTAIRES Contrats de vente, Contrats de mariage, Blancs de billet, Procurations, Quittances, Transports, Protêts, Obligations, etc.

POUR HUISSIER Blancs de Procès-Verbaux, D'avis de Vente, De Saisie, De Vente.

POUR LES SEC.-TRESORIERES Listes d'évaluation, Listes De Perception, Liste Alphabétique d'électeurs.

LE TOUT SUR BON PAPIER ET A DES PRIX TRES BAS

Les ordres envoyés par la Poste reçoivent une attention toute spéciale et sont exécutés sans délai.

ABONNEMENTS: "LE CANADA" quotidien, par an, \$3.00. LE COURRIER DE HULL hebdomadaire, do \$1. Tout abonnement est invariablement payable d'avance.

E. KING, Agent de billets, No. 15, rue Elgin, Ottawa. ROBERT B. MOODIE, Agent pour les passagers et le fret de l'Ouest, 93 bloc Rossin, rue York, Toronto. D. POTTINGER, Surintendant général Bureau du chemin de fer, Moncton, N. B., 28 mai 1884.

La Société de Publicité PROPRIÉTAIRE.

FEUILLE

FAUTE DE

TROISIEME

—Qui, monsieur, vous l'ai dit tout suis enfi du chât entendu le bruit Sosthène et les do lonné par la peu aussi, je me sauve bes. J'avais le co bras et, bien qu très lourd, il courir, alors, je ne deux, je le lança la rivière

—Est-ce bien Morlot en plongé ardent dans les Grolles.

—Je suis en plusieurs années, ré je n'ai aucun in dire la vérité. D quoi vous men surtout qui pou cer et faire tripler ma peine.

Le dernier de s'évanouit. La chose, du r très-vraisemblable —Pavez-vous à quel endroit de avez jeté le coffre il.

—Dame, il me de vous le dire je n'étais pas bien te du parc par sorti.

Morlot n'avait mander à Des Gra ra à moitié satisfa à Mazas.

XXI LA RECOM

Le lendemain, pour Miaran.

Sous le prétexte une boîte en cuir mineuse, qu'il se dans l'eau, en se la Marne avec une brigada une do cheurs parmi les vaint quelques gens.

Pendant quatre tin au soir, sous Morlot, ces douze lèrent le lit de la longueur de six à tres, à partir d parc.

Ceux qui savaie geaient, les autres long en large leur avaient doublé le la circonstance.

Ce travail pénit On ne trouva rie clure en cessant que le coffre s'éta la vase.

Morlot partagea pêcheurs. Il ne crut pas senter au château mais aussitôt rev écrivit à la marg former qu'il n'ava le coffre.

La réponse de l ne se fit pas atten "Votre lettre ment rassurée, lu n'ai plus à crai fait usage crimi crit. La rivière fre et ce qu'il c que j'ai su le fai

Peu de temps rent les assises où la bande de vole leurs.

Deux quinzain créés presque excl mémorable proo à Paris et dans un immense rete

A l'exception d et de quatre hom acquittés, tous le nus coupables p jury, s'entendie plus ou moins sé

Pincoet et troi condamnés à mor

Après eux-ci, damnés aux tre perpétuité.

FEUILLETON

FAUTE ET CRIME

TROISIEME PARTIE

(Suite)

—Oui, monsieur. Comme je vous l'ai dit tout à l'heure, je me suis enfui du château après avoir entendu le bruit de la lutte avec Sosthène et les domestiques. Tallonné par la peur d'être arrêté aussi, je me sauvai à toutes jambes. J'avais le coffret sous mon bras et, bien qu'il ne fut pas très lourd, il me gênait pour courir, alors, je ne fis ni une, ni deux, je le lançai au milieu de la rivière

—Est-ce bien vrai cela ? fit Morlot en plongeant son regard ardent dans les yeux de Des Grolles. —Je suis en prison pour plusieurs années, répondit celui-ci, je n'ai aucun intérêt à ne pas dire la vérité. D'ailleurs, pour quoi vous mentirai-je à vous surtout qui pouvez me dénoncer et faire tripler ou quadrupler ma peine.

Le dernier doute de Morlot s'évanouit. La chose, du reste, paraissait très-vraisemblable. —Pouvez-vous vous rappeler à quel endroit de la rivière vous avez jeté le coffret ? demanda-t-il.

—Dame, il me serait difficile de vous le dire au juste ; mais je n'étais pas bien loin de la porte du parc par laquelle je suis sorti. Morlot n'avait plus rien à demander à Des Grolles. Il se retira à moitié satisfait de sa visite à Mazas.

XXII

LA RECOMPENSE

Le lendemain, Morlot partit pour Mieran.

Sous le prétexte de retrouver une boîte en cuivre assez volumineuse, qu'il avait laissé tomber dans l'eau, en se promenant sur la Marne avec une nacelle, il embrigada une douzaine de pêcheurs parmi lesquels se trouvaient quelques excellents nageurs.

Pendant quatre jours, du matin au soir, sous les yeux de Morlot, ces douze hommes fouillèrent le lit de la rivière sur une longueur de six à huit cents mètres, à partir de la porte du parc.

Ceux qui savaient nager plongeaient, les autres traînaient de long en large leurs filets, dont ils avaient doublé les plombs pour la circonstance.

Ce travail pénible fut inutile. On ne trouva rien. On dut conclure en cessant les recherches, que le coffret s'était enfoncé dans la vase.

Morlot partagea l'opinion des pêcheurs. Il ne crut pas devoir se présenter au château de Coulange ; mais aussitôt revenu à Paris, il écrivit à la marquise pour l'informer qu'il n'avait pu retrouver le coffret.

La réponse de la jeune femme ne se fit pas attendre.

—Votre lettre m'a complètement rassurée, lui disait-elle. Je n'ai plus à craindre qu'il soit fait usage criminel du manuscrit. La rivière gardera le coffret et ce qu'il contient, mieux que j'ai su le faire moi-même.

Peu de temps après s'ouvrirent les assises où on allait juger la bande de voleurs et de receleurs.

Deux quinzaines furent consacrées presque exclusivement à ce mémorable procès qui eut alors à Paris et dans toute la France un immense retentissement.

A l'exception de cinq femmes et de quatre hommes qui furent acquittés, tous les autres reconnus coupables par le verdict du jury, s'entendirent condamner plus ou moins sévèrement.

Prinet et trois autres furent condamnés à mort. Après ceux-ci, dix furent condamnés aux travaux forcés à perpétuité.

Il y eut ensuite de nombreuses condamnations aux travaux forcés à temps, puis à la réclusion, à la prison. Chohard se trouva compris dans la catégorie des condamnés à douze ans de travaux forcés.

Armand Des Grolles dit Jules Vincent en fut quitte pour cinq ans de prison.

Le lendemain de la dernière séance des assises, Morlot donna sa démission.

—Maintenant, dit-il à sa femme, il faut que je me procure un emploi ; nous ne sommes pas assez riches pour que je puisse vivre en rentier ; d'ailleurs, j'aurais honte à mon âge de ne pas travailler.

—Tu as raison, mon ami, répondit Mélanie ; il faut que nous travaillions encore afin d'augmenter notre bien-être à venir ; mais tu as tout le temps de chercher une place plus convenable ; nous avons quelques économies en dehors de notre petit capital auquel nous ne pouvons pas toucher.

Morlot se mit à la recherche d'un emploi. Au bout de quelques jours, il dit à Mélanie : —Je ne croyais pas que ce fût aussi difficile de trouver une place.

—Bah ! fit-elle, prends patience, Paris est grand. —Peut-être trop grand, répliqua Morlot.

Toutefois, il ne perdit pas courage ; mais quinze jours s'écoulèrent sans qu'il fût plus avancé que le premier jour.

Mélanie creusait bravement le trou de son épargne. Morlot se disait : —Si madame la marquise était à Paris, j'oserais peut-être de lui demander de m'aider ; mais elle est à Coulange et je ne vois pas pourquoi je me permettrais de l'importuner. Et puis, cela aurait trop l'air de réclamer le prix de ce que j'ai eu le bonheur de faire pour elle.

Comme on le voit, Morlot ne comptait pas beaucoup sur la marquise.

Un matin, le marquis de Coulange se présenta chez Morlot à l'improviste.

La surprise de la femme ne fut pas moins grande que celle du mari.

Après leur avoir tendu la main à tous deux, le marquis s'assit sans façon sur une chaise que lui offrait Mélanie.

—Monsieur Morlot, dit-il, vous paraissez étonné de me voir chez vous ; supposiez-vous donc que la marquise de Coulange vous avait oublié ?

—Monsieur le marquis, balbutia Morlot.

—Il y a quelque temps, reprit le marquis, vous aviez l'intention de donner votre démission. Avez-vous toujours la même idée ?

—Cette démission est donnée, monsieur le marquis ; je ne suis plus agent de police.

—Est-ce que vous avez un autre emploi ?

—Pas encore, monsieur le marquis, mais j'espère que bientôt...

—C'est très-bien, dit le marquis. Après un court silence, il reprit : —Monsieur, depuis trois jours seulement, je sais que vous et madame Morlot sont deux amis de ma famille. La marquise de Coulange m'a longuement parlé de vous, monsieur Morlot, de votre dévouement et de sa reconnaissance. Elle m'a appris le vol audacieux commis à Coulange, l'effroyable danger auquel elle a échappé, grâce à votre intervention. Elle ne m'a pas caché non plus l'affreuse découverte que vous avez faite au pavillon des Termes. Enfin, je sais que grâce à vous encore, nous sommes débarrassés pour toujours d'un misérable fou, d'un malheureux qui menaçait la vie de ma femme, peut-être aussi celle de mes enfants et plus que ces existences si chères notre honneur ! M. Morlot, je vous remercie. J'ai tenu à vous apporter moi-même le témoignage de ma gratitude.

(A suivre.)

CHAPITRE II

"Malden, Mass, 1er février 1880. Messieurs, j'ai beaucoup souffert du mal de tête."

La névralgie et autres maladies m'ont fait souffrir terriblement pendant plusieurs années.

Aucune médecine ni docteur n'ont pu me soulager tant que je ne me suis pas servi des Amers de Houbouin.

La première bouteille m'a presque guéri ; la seconde me rendit aussi forte et aussi bien que lorsque j'étais enfant.

Et j'ai continué à me porter bien jusqu'à ce jour. Mon mal a souffert pendant vingt ans d'une maladie sérieuse des reins et des voies urinaires.

Les meilleurs médecins de Boston l'avaient déclaré incurable. Sept bouteilles de vos Amers l'ont guéri, et j'en connais huit personnes dans mon voisinage qui ont été guéries par vos amers.

Et plusieurs autres s'en servent avec profit. Ils font des miracles !

Mme E. D. SLACK.

MAGASIN D'HABITS DE PRINTEMPS ET D'ÉTÉ ET TOUTES SORTES DE CHAPEAUX

Notre assortiment est très considérable, nous voulons le diminuer en vendant à bon marché.

CHEMISES de toute description, est le plus considérable qui soit en cette ville.

Notre assortiment de CHEMISES de toute description, est le plus considérable qui soit en cette ville.

Notre assortiment de CHEMISES de toute description, est le plus considérable qui soit en cette ville.

Notre assortiment de CHEMISES de toute description, est le plus considérable qui soit en cette ville.

Notre assortiment de CHEMISES de toute description, est le plus considérable qui soit en cette ville.

LA PROTECTION SANS EGALE ISAIE DAZE Manufacturier

MARCHAND DE CHAUSURES EN GROS ET EN DÉTAIL

Dalhousie et de l'Eglise OTTAWA.

Desire faire savoir à ses nombreux pratiques et au public d'Ottawa et de ses environs en général, qu'il a acheté et mis en opération toutes les machines de vaste établissement autrefois en opération sur la rue Sussex par M. Selby Lee pour la FABRICATION DES CHAUSURES

Le personnel de l'établissement est sans contredit le plus complet de ce genre à Ottawa et est composé d'ouvriers de première classe.

TOUTE COMMANDE Qui lui sera confiée sera exécutée et expédiée avec soin sous le plus court délai.

Une SPECIALITE dans les Commandes. Les meilleurs matériaux sont employés. Satisfaction garantie. Prix très modérés.

AGENT D'ASSURANCE sur la VIE et contre le FEU.

ASSURANCES SOLICITEES. ACTIONS de Banques et de Compagnies incorporées, achetées et vendues pour argent et sur marge.

EMPRUNTS négociés pour particuliers, Corporations Municipales et Scolaires, Fabriciens et Eglises à des conditions très avantageuses. Taux d'intérêt réduits.

ARGENT placé sur garanties de première classe. LES capitalistes trouveront leur avantage à correspondre avec M. Chas Desjardins.

Block de l'Hotel Russell, rue Sparks, Ottawa.

PIULES DE NOIX LONGUES COMPOSEES De McGALE.

NOUVEAU MAGASIN DE PEINTURE, TAPISSERIE, VITRES ET DE DECORATION

GEO. PHILBERT Propriétaire

Le gros lot : 500,000 marcs, \$125,000 ou £25,00

Les différents tirages de la grande loterie de Hambourg, garantie par le gouvernement vont se faire. Le grand nombre et l'importance des lots gagnants ajoutés à la garantie absolue du prompt paiement des prix ont fait que cette loterie de Hambourg a été honorée partout de la confiance la plus grande.

VALENTIN & Co., HAMBURG, Allemagne, Europe.

Le FER BRAVAIS est un des ferrugineux les plus énergiques, pulvérisés en quelques gouttes par jour suffisent pour ramener la santé en très peu de temps.

Le FER BRAVAIS ne produit ni crampes, ni diarrhées, ni constipation.

Le FER BRAVAIS n'a aucune saveur, ni odeur et non contiennent aucune au vin, à l'eau ni à tout autre liquide dans lequel il peut être pris.

Le FER BRAVAIS est le moins cher des ferrugineux pris en France, entier dans un mois à six semaines ; le traitement revient donc à 15 centimes par jour.

Le FER BRAVAIS ne noircit jamais les dents.

Un prospectus détaillé accompagne chaque flacon.

Depôt dans toutes les bonnes Pharmacies.

LA VOIE LA PLUS COURTE ENTRE OTTAWA ET MONTREAL

CHANGEMENT D'HEURE 4 CONVOIS A PASSAGERS 4

CHARS PULLMAN.

LE SEUL VIN à l'Extrait de Foie de MORUE

le Vin à l'Extrait de Foie de MORUE

CHEVRIER

ASTHME

L. B. TACKABERRY ENCANTEUR, COURTIER

Commission

DORION & DELORME ARTISTES-PHOTOGRAPHES

POWELL GROVE HOTEL

CHARLES PICARD RUE BANK

TYPOGRAPHIQUES

NADA

ET DU

Holl

SUSSEX

OTTAWA

MARCHE, HULL

Ateliers toutes sortes

PRESSIONS

LESQUELLES :

Comptes, mandats, cartes d'affaires, cartes de visite, chèques, Billets, Traités, Enveloppes,

Alphabétiques, Placards, Lettres funéraires, etc., etc.

POUR AVOCATS

Comptes, sur billet, de plaidoyer, nappes, Subpoenas, Affidavits, Objections, Fiats, Incriptions, etc., etc.

NOTAIRES

Mariage, de billet, curations, Quitances, Transports, Protêts, Obligations, etc.

VERBAUX, DE VENTE

REC-TRESORIER

Alphabétique d'électeurs.

DE TOUT

ON PAPIER

A DES

PRES BAS

envoyés par la Poste, mention toute spéciale et à délai.

EMENTS :

modique, par an, \$3.00

HULL hebdo, do \$1

est invariablement

de Publicité

RIETAIRE.

SERVICE TELEGRAPHIQUE

EUROPE

Marseille, 8—Quatorze morts du choléra, hier soir. La panique augmente. Paris, 8—On craint que l'exode de Marseille et de Toulon ait pour résultat de répandre le choléra. La migration de Paris aux places d'eau est sans exemple. Toulon, 8—Dix morts du choléra hier soir; une seule de charité est au nombre des victimes. Marseille, 8—Deux mortalités par le choléra, aujourd'hui. Paris, 8—On rapporte qu'il y a des cas de choléra à Viterbe, Valence, Barcelone et Leghorn. Toulon, 8—Le Dr Kosh, chef prussien de la commission du choléra, pense que la maladie ne se contracte pas par l'inhalation, mais en avalant de l'eau, des fruits et des légumes. Les microbes peuvent être détruits en faisant bien cuire les aliments et bouillir l'eau que l'on boit. Le même docteur pense que les bâtiments infectés par les cholériques peuvent communiquer la maladie. Le nombre total des morts par le choléra à Toulon est de 154. Bruxelles, 8—Le résultat des élections des sénateurs a été favorable au parti clérical, qui a obtenu une majorité de 17. La plus grande excitation a régné toute la journée et les gendarmes ont été appelés pour maintenir l'ordre.

CRIMES ET ACCIDENTS

Alliance, 0—On a trouvé, samedi soir, dans un bois voisin de Salineville, le cadavre de Gertrude Phillips. Il portait des traces de violence. Deux jeunes gens nommés Hunter et Farish, qui avaient été vus en sa compagnie, ont été arrêtés sous soupçon. Cette fille avait une mauvaise réputation. Pakepsie—L'express de nuit de la ligne de Ulster et Delaware a failli dérailler près de Kingston. En tournant une courbe le mécanicien vit une masse de pierres couvrant presque entièrement la voie; il serra les freins à sir, renversa la vapeur et réussit à arrêter le train presque instantanément, mais non pas avant qu'il eut heurté l'obstacle. La locomotive a été considérablement endommagée, mais il n'y a pas eu d'accidents de personnes. On attribue cet accident à la malveillance. Les voyageurs ont vu de très désagréables remerciements au mécanicien. Milford, Pa.—C. J. Schmidt, condamné à mort pour le meurtre de Frank Hantz, son rival en amour, a été trouvé pendu dans sa cellule.

COUR DE POLICE

(Présidence du juge O'Garra) Ottawa, 9 juillet 1884.

Mary Hughes, accusée d'ivresse, est condamnée à \$1 d'amende et \$1 de frais ou huit jours de prison. Jimmy Fitzpatrick, accusé d'avoir insulté un nommé Birch sur la rue, est acquitté faute de preuves. Malt Poitras, accusé d'avoir insulté Mary Macdonald sur la voie publique, est condamnée à \$1 d'amende sans frais. John Birch, accusé d'avoir troublé la paix publique, est acquitté. J. Bertrand, arrêté pour pour aliénation mentale, est acquitté. Carry Boyer, accusée d'avoir troublé la paix publique en face de l'hôtel Russell, dimanche après-midi, est acquittée sur promesse de ne plus boire.

Essayez mon Café Oscar McDONELL 101 RUE RIDEAU.

CUEILLETES DU REPORTER

M. J. B. Arial peintre, est encore retenu chez lui par la maladie. Le foin se vendait \$15 la tonne sur le marché, ce matin. Les constables de ville ont reçu leur paie, hier, excepté l'inspecteur. Trois chars chargés de bestiaux ont été expédiés à Montréal, ce matin. Le coût des réparations de la salle de l'Institut canadien s'éleva à \$900. Les membres de l'Union Saint-Pierre se réuniront, ce soir, à leur salle. Le club Saint-Hubert doit avoir une pratique au champ de tir Rideau, ce soir, à 6 heures. L'excursion au clair de la lune du club de raquettes Frontenac aura lieu le lundi, 28 juillet courant. Toux et Rhumes—Lorsque tout sera devenu inutile, essayez le baume d'Allen pour les poumons et vous serez guéri. Voir annonce. La police n'a pas encore arrêté le nommé Lacelle qui a maltraité, dimanche dernier, un cheval appartenant à M. McInstry. On raconte qu'un revenant fait son apparition tous les soirs, depuis quelque temps, dans une maison de la rue Dalhousie. A partir de lundi prochain, il y aura huit trains réguliers d'Ottawa à Montréal sur la ligne du chemin de fer Pacifique canadien. Monsieur le docteur Prévost a transporté son bureau au No 132 rue Daly, entre les rues Cumberland et King. 3 juillet—15in. Quatre cents personnes ont pris part à l'excursion au clair de la lune, hier soir, sous les auspices de la société philharmonique d'Ottawa. L'assistant détectif Quinn, d'Ottawa, est parti pour Montréal, hier soir, afin d'arrêter un nommé McEwen accusé de vol chez un hôtelier de la rue Wellington. Le club de crosse Metropolitan, d'Ottawa, est allé jouer une partie de crosse à Alexandria, hier, et a remporté la victoire sur ses adversaires. Un tuyau d'aqueduc sur la rue Saint-Patrice entre les rues King et Nelson, s'est brisé, hier soir, mais après quelques heures de travail, on en avait posé un neuf. Une assemblée de l'Association du tir de la Puissance a eu lieu, hier après-midi, dans le but de préparer la liste des prix pour le concours qui aura lieu à Ottawa au mois d'octobre prochain. Il y avait abondance de produits sur le marché de la basse-ville, ce matin. L'inspecteur des marchés, M. O. Rocque, fait strictement observer le règlement concernant les marchés. Le parfum de fleurs fraîchement écloses est agréable à tous, il en est ainsi de l'odeur délicate de l'eau de Floride de Murray et Lanman; tout le monde l'aime, personne ne la repousse. Depuis les tropiques jusqu'à la zone glaciale, c'est le parfum favori pour le mouchoir, la toilette et le bain. Dernièrement à une distribution de prix un élève recevait comme récompense une magnifique médaille donnée par un des commissaires. Lundi dernier, cet élève alla offrir la médaille en vente chez M. Teichman, rue Sussex. Celui-ci refusa d'acheter la médaille et alla la remettre à l'instituteur qui le remercia de son acte de générosité. Les billets pour le pèlerinage de Sainte-Anne de Beaupré, lundi prochain, sous la direction de M. l'abbé L. N. Campeau, se vendent rapidement. Presque toutes les cabines sont louées. Les pèlerins en revenant de Québec arrêteront à la chapelle de Notre Dame de Bonsecours, à Montréal, où une basse-messe sera dite. Les funérailles de M. Pierre Dufour ont eu lieu, ce matin, au milieu d'un grand concours de parents et d'amis. Le service a été chanté à l'église Saint-Joseph; après le service les restes mortels ont été déposés dans le cimetière Notre-Dame, sur le chemin de Montréal. Les porteurs des coins du poêle étaient MM. les échevins E. Germain et John Heney, et MM. Antoine Champagne, M. Davis, P. Marier et A. Grison. M. Joseph Sénécal était l'entrepreneur des pompes funèbres et avait fourni ses plus belles parures. —Faites l'essai de la VALEUR. C'est la meilleure pomme contre la chute des cheveux et la Calvitie. En vente chez C. O. DACIER, Pharmacien, rue Sussex

DIAMOND DYES

Ces teintures merveilleuses ont presque entièrement supplanté, pour l'usage des familles, toutes autres teintures, étrangères ou domestiques. Les jours de la cuve à l'indigo, à la cochenille, à la garance, au bois de campêche, sont aujourd'hui du domaine du passé. Nous garantissons que ces teintures teindront plus d'étoffe, paquet pour paquet, que toute autre teinture qui ait jamais été fabriquée, et donnera des couleurs plus brillantes et plus durables. Les teintures à l'ancienne façon ne peuvent pas être comparées à celles-ci sur le rapport de la qualité et du bon marché.

AVIS SPECIAUX

Encore un assaut—L'empressement que nous avons déjà constaté parmi les visiteurs venant à Ottawa à se porter en foule au restaurant populaire tenu par M. G. Gratton, en face de la gare Union, a été encore une fois le sujet d'une méprise de la part de la police. Un d s jours de la semaine dernière, l'encouragement était tel que la police a cru à un assaut et s'est portée à l'intérieur; mais tout se passait avec un ordre parfait; les nombreux patrons du restaurant étaient servis à tour de rôle avec la plus grande rapidité, et tous n'avaient que des louanges à faire des mets, des vins, et de cigares, qui sont toujours d'excellente qualité. Hier, notre reporter remarquait chez l'épicier populaire de la basse-ville, J. B. C. Dunn, 25 barriques de vin. Sur demande d'où venait ce vin, M. Dunn répondit qu'il venait directement de l'Espagne. Nous conseillons aux médecins et aux malades qui désirent avoir des vins purs, de se rendre chez J. B. C. Dunn. SAVONS MEDICINAUX—Le docteur V Perrault, pour se rendre au désir des nombreux clients qui lui en ont fait la demande, a placé sur le marché ses savons médicaux, dont l'efficacité est infaillible. Voir l'annonce dans les colonnes de notre journal. Le public ne pourra que se trouver enchanté des effets obtenus par ces savons. —Si vous souffrez des affections bilieuses, maux de tête ou indigestion, employez les Pêlles de Noix Longues de McGALE. Prix 25c. la boîte. En vente chez C. O. Dacier et H. F. MacCarty, Ottawa. La Sprucine—La sprucine comme remède pour la toux n'a pas d'égal. Elle est entièrement différente d'aucune autre espèce de composée de gomme d'épinette, que l'on vante tant aujourd'hui. Ne vous trompez pas en demandant la sprucine, elle est mise en bouteilles rondes, et chaque étiquette, circulaire et enveloppe porte la marque de commerce. En vente chez H. F. MacCarty et C. O. Dacier, Ottawa. Les propriétés de la Diphthérie du Dr N. Lacerte sont inappréciables pour toutes les maladies de la gorge, des bronches et des poumons. New Bloomfield, 2 janvier 1880—J'ai souffert pendant les cinq dernières années d'une démanaison très forte et générale. J'avais entendu parler des Amers de H. L. Cote; j'en ai pris quatre bouteilles et elles m'ont fait plus de bien que toutes les prescriptions des médecins et les autres remèdes que j'avais pris auparavant. Je suis pauvre et vieux, mais je dois vous bénir pour le soulagement que votre remède m'a apporté et pour m'avoir débarrassé des tourments des docteurs; j'en ai eu quinze qui m'ont soigné. L'un m'a donné sept onces de solution d'arsenic, un autre m'a tiré quatre onces de sang. Tout ce qu'ils me disaient c'était que j'avais une maladie de la peau. Maintenant après avoir pris mes quatre bouteilles, ma peau est nette et douce comme auparavant. HENRY KNOCH.

A VENDRE

Un emplacement avec maison, situé dans le village Pointe Gatineau, à trois arpents de l'église, sur le grand chemin. Conditions très faciles. S'adresser à JOHNNY HAMAN, enr., Pointe Gatineau. 7 juillet, 1884 1m

VER SOLITAIRE

Un éminent savant allemand a récemment découvert un "spécifique certain" extrait d'une racine, contre le ver solitaire. Le remède est agréable à prendre et n'affaiblit pas le patient, mais il a un effet magique sur le ver Solitaire qui se détache de sa victime et passe facilement et tout entier, avec la tête, et étant encore en vie. Un seul médecin s'en est servi dans plus de 400 cas, sans qu'il ait manqué une seule fois de produire son effet. Succès garanti, on n'exige aucun paiement avant que le ver ne soit sorti tout entier. Envoyez un timbre et vous recevrez une circulaire donnant les conditions. HEYWOOD & Cie., 19 Park Place, New York. 1 juillet 1884 1 an.

L'expérience, la persévérance le comptant et l'énergie. DOIVENT L'EMPORTER.

LA GRANDE VENTE DE MODES D'ÉTÉ se continuera pour quelques jours seulement, chez A. WOODCOCK.

LE PLUS GRAND ASSORTIMENT DE CHAPEAUX NUS & GARNIS est chez L'HOMME MODISTE.

LOT SPÉCIAL DE PARASOLS DOUBLES se vendant rapidement à \$1.50. Valeur \$2.75. Voyez les au numéro 39 Rue Sparks.

Je n'ai aucune intention d'abandonner les affaires. Avec un assortiment complet de modes et ayant l'appui des dames d'Ottawa, je continuerai mon œuvre quand même cela prendrait dix saisons.

LOTÉRIE NATIONALE DE COLONISATION

(Fondée sous l'autorité de l'Acte de Québec, 32 Vict. ch. 36)

M. le curé A. LABELLE, Directeur. S. E. LEFEBVRE, Secrétaire. C. H. A. GUMOND, Agent-Général.

Valeur des lots.....\$50,000.00 GROS LOT: Un immeuble d'une valeur de \$10,000.00 Et 1,920 autres lots.

PRIX du BILLET \$1.00

Un escompte de 5 p. c. est accordé sur 10 billets, 10 p. c. sur 50 billets et 15 p. c. sur 100 billets.

Pour plus amples informations, voir le Prospectus, ou s'adresser au Bureau.

No. 17, PLACE D'ARMES, MONTREAL.

On demande des sous-agents. 5 Juillet 1 m

SALSEPAREILLE DE BRISTOL Filles Recouvertes de Sucre Grands Purificateurs du sang et du Foie

C'est le bon moment

J'OFFRE UNE REDUCTION GENERALE

TOUTS LES CHAPEAUX ACTUELLEMENT EN MAGASIN

C'EST LE MOMENT D'EN PROFITER

J'ai aussi un assortiment complet de Pardessus en Caoutchouc, Parapluies, etc.

H. L. COTE

128, Rue Rideau N. B.—Assortiment nouveau d'ouvrages faits par les sauvages.

A. B. McDONALD ENCANTEUR DE LA REINE

MARCHAND

Commission

No. 16 RUE ELGIN.

Grande Vente à Sacrifice

PORCELAINES, VAISSELLE ET VERRERIE

Tout doit être vendu au prix coutant afin de faire place pour les nouvelles marchandises du printemps qui nous viennent d'Europe.

C. S. SHAW & Cie., Importateurs directs.

Ottawa, 21 Janvier 1884

ALPHONSE JULIEN, Entrepreneur de Pompes Funèbres

263 Rue DALHOUSIE, Ottawa. Ci-devant occupé par M. Jos. Sénécal.

M. ALPHONSE JULIEN, bien connu à Ottawa, désire annoncer au public d'Ottawa et de ses environs qu'il a ouvert un magasin de pompes funèbres. Toute commande qu'on voudra bien lui confier sera exécutée avec promptitude et soin. Prix très modérés. On peut s'adresser la nuit comme le jour. Deux MAGNIFIQUES CORBILLARDS sont à la disposition du public. Ornaments et décorations de chambres funéraires fournis sur demande. ALPHONSE JULIEN, propriétaire. 3 mai—1 an

LA COMPAGNIE DU Chemin de Fer Canadien et Pacifique

REGLEMENT DES TERRES

La compagnie offre des terres dans la limite d'un mille (Railway Belt) de chaque côté du chemin de fer, le long de la ligne principale, dans le sud du Manitoba, à \$2.50 PAR ACRE

et plus, avec les conditions qui demandent la culture de ces terres.

Une diminution de \$1.25 à \$3.50 par acre se fait aux acheteurs qui voudront cultiver; selon le prix payé pour les terres, elle sera accordée à de certaines conditions. La Compagnie offre aussi des terres sans conditions d'établissement ou de culture.

LES SECTIONS RESERVEES

le long de la ligne principale, c'est-à-dire les sections impaires et numérotées, dans l'espace d'un mille de chemin de fer, sont maintenant offertes à des conditions avantageuses, aux personnes qui sont prêtes à entreprendre immédiatement leur culture.

CONDITIONS DE PAIEMENT:

Les acheteurs pourront payer un sixième comptant et la balance en cinq paiements annuels avec le droit à six pour cent par année payable d'avance.

Pour les prix et pour les conditions de la vente on pourra obtenir des informations au sujet de la vente des terres, en s'adressant à JOHN McTAVISH, commissaire des terres, à Winnipeg.

Par ordre du Bureau, CHARLES DRINKWATER, Secrétaire. Montréal, 19 février 1884.—6m-5fs

GRAND Magasin de Meubles L. GRATTON, Entrepreneur Meublier, Menuisier, No. 530, Rue SUSSEX, Ottawa. M. GRATTON est toujours heureux d'entreprendre quelque travail que ce soit. Construction et réparation de Maisons Meubles de toutes sortes pour, Chambre à coucher, Salon et Salle à manger. Le tout exécuté avec soin, par des ouvriers compétents, et à DES PRIX TRÈS MODÉRÉS. 1a ter Oct. 1883

Voitures pour Enfants

Cages pour Oiseaux

E. G. LAVERDURE

No. 96 Rue RIDEAU.

LA SANTE UN DEVOIR

LA MALADIE UN CRIME!

AMERS MANDRAGORES

Dr. BAXTER.

Le SEUL REMÈDE VÉGÉTAL

CONTRE LA Dyspepsie, Perte d'Appétit, Indigestion, Constipation Habituelle, Mal de Tête etc., etc., etc.

PRIX, 25 cts. la BOUTEILLE. Vendu partout, et par C. O. DACIER, Ottawa. 15 mai 1883. 1an

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. Arent le plus grand assortiment, les meilleurs tapis, et les plus bas prix en fait de Tapis, Relaxts, Rideaux, Corniches, Pôles, Garnitures et Meubles de toute sorte, à la MAISON DE TAPIS D'OTTAWA, 148 Rue SPARKS. SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Déc. 1883. E. VEZINA BIJOUTIER et HORLOGER No. 536, Rue Sussex, OTTAWA. CADEAUX DE NOEL ET DU JOUR DE L'AN Assortiment complet de Bagues, Anneaux, Épingles, Boucles d'oreilles, Montres en or et en argent. A MOITIÉ PRIX Ouvrage fait à ordre sous le plus court délai à des prix modérés. AGENT pour la célèbre montre Waltham. E. VEZINA, Porte voisine du VARETTY HALL, 1er dec, 1 ad

ABONNEMENT

Payable d'avance, par an. do do quatre do do un mois. Edt. Hebdomadaire, par

LA SOCIÉTÉ

LE CAN

Ottawa et Hull.

QUESTIONS

UNE PROP

Le Sun, d'hier soir les citoyens d'Ottawa dès maintenant à programme de jeux et aurait pour effet un surcroît de semaine du 22 ans lors de l'exposition Ottawa.

L'affluence de l'argent dans la confrière, et nous les moyens d'augmentation, et d'attirer amusements de vendraient pas à l'exposition seule.

Il y a du vrai et paroles, bien que de Toronto aient leur commerce meilleur pendant leur c-tenaire, et aussi entendu, à chers prétendre q Confédération ne cunement profité.

Nous ne savons choses se sont pas mais ici à Ottawa faute sur le fait amusements que font aux extrémistes vent même en étrangers comme de circuler dans les dépenses que rail, désertent pour née la ville qui une nécropole.

Le moyen de p qui sera encore p la semaine de l donc de décider amusements, re cension en ball centre de la vil d'agir en conséq

AU NOR

Les libéraux o triotisme, souha année la récolte dans l'espoir que leur arrivée au en faire leur de L'apparence magnifique part le Nord-Ouest de Royal, en ce n rapporte les me Les autorités les dans le Nord-O la récolte de l année, six mill nots; l'an dern viron quatre mi

M. Royal rapp a aujourd'hui terres le long d que sont de qu ia culture de bou trairement à ce avaient été faits migrants dans sera peut être p ble cette anné mais ceux qui l'aie

M. Royal est relations avec propose d'expli échelle l'éleva le Nord Ouest obtenir les m cette demande